Én örökül hagyom nektek és arra intelek titeket, hogy féljetek Allahtól, és engedelmeskedjetek a vezetőknek, még akkor is, ha egy rabszolga lesz a vezetőtök. Mert bizony ha valaki közületek, élni fog az engem követő időszakban, sok vitát és nézeteltérést fog tapasztalni. Nektek az én Szunnámhoz és az Igaz Útra Vezérelt Utód-Kalifák Szunnájához kell ragaszkodnotok!

Abu Nudzsayh al-Irbád bin Száriya (Allah legyen elégedett vele) mondta: Allah Küldötte (Allah áldja meg és adjon neki örök üdvösséget) intést intézett hozzánk, egy olyan intés formájában, amelytől megremegtek a szívek, a szemek pedig könnytől áradtak. Mi mondtuk: Ó, Allah Küldötte! Ez olyan, mint egy búcsúzó ember által adott intés. Hagyj hát nekünk örökül valamit! Ő pedig azt mondta: "Én örökül hagyom nektek és arra intelek titeket, hogy féljetek Allahtól, és engedelmeskedjetek a vezetőknek, még akkor is, ha egy rabszolga lesz a vezetőtök. Mert bizony ha valaki közületek, élni fog az engem követő időszakban, sok vitát és nézeteltérést fog tapasztalni. Nektek az én Szunnámhoz és az Igaz Útra Vezérelt Utód-Kalifák Szunnájához kell ragaszkodnotok! Őrlőfogaitokkal ragadjátok meg azokat! És óvakodjatok az újított dolgoktól! Hiszen minden egyes újítás - az maga a tévelygés!"

[Ṣaḥīḥ (hiteles)] [Abū Dāwūd és At-Tirmidhī jegyezték le]

A Próféta (Allah áldja meg és adjon neki örök üdvösséget) hatalmas és ékesszóló intéssel oktatva intette a Társait, amitől a szívek megrettentek és könnybe lábadtak a szemek. Mondták: Ó, Allah Küldötte! Ez egy olyan intés, mint a búcsúzó intése - hiszen látták az ő (Allah áldja meg és adjon neki örök üdvösséget) végtelen erőfeszítését, hogy hatásossá és hasznossá tegye az intést. Ezért örökül kértek tőle egy tanítást, amihez majdan az őt követő időkben ragaszkodni tudnak. Erre azt mondta: Parancsolom és örökül hagyom nektek a Magasztos és Fenséges Allah iránti istenfélelmet; amit a kötelező dolgok elvégzésével és a tilalmasok elhagyásával tudtok megvalósítani. A meghallgatást és az engedelmességet: azaz az uralkodókkal és a vezetőkkel szemben, még abban az esetben is ha egy rabszolga kerülne felétek és uralkodna felettetek; vagyis ha a legjelentéktelenebb teremtmény is lenne a vezetőtök, ez ne rettentsen el benneteket, ám engedelmeskedjetek neki - félve a megpróbáltatások fellángolásától. Bárki, aki közületek még ezt követően fog élni, az sok nézeteltérést és különbséget fog látni. Majd elmagyarázta nekik a kivezető utat ebből a

nézeteltérésből: ez csak az ő Szunna-jához való ragaszkodás révén valósulhat meg; továbbá, az utána következő, Igaz Úton Járó Jól Vezérelt Kalifák Szunna-jához. Ők pedig Abū Bakr aṣ-Ṣiddīq, ʿUmar bin al-Khaṭṭāb, ʿUthmān bin ʿAffān és ʿAlī bin Abī Ṭālib (Allah legyen elégedett mindegyikkel). Az "őrlőfogakkal való ráharapás" jelentése: a kitartó ragaszkodás és elkötelezettség a Szunna iránt és annak folyamatos szem előtt tartása. Továbbá óva intette őket a Vallásba újonnan bevezetett és újítást tartalmazó dolgoktól - hiszen minden újítás az maga a tévelygés.

https://sunnah.global/hadeeth/hu/show/66529